A/C.5/48/48/Add.37A
2 February 1994
ARABIC

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
اللجنة الخامسة
البند ١٢٢ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٣-١٩٩٤

تقرير الأداء الثاني

تقرير الأمين العام

إضافة

الباب ٣٧ ألف - إدارة الشؤون السياسية - ١

الباب ٣٧ ألف - ١

موجز النفقات المسقطة لفترة الستين ١٩٩٢-١٩٩٣ حسب الأبواب
وأوجه الإنفاق الرئيسية والعوامل المحددة الرئيسية
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

التغيرات المسقطة
الاعتماد النهائي	المقتراح لل فترة	المجموع	تغيرات أخرى	قرارات أجهزة	أسعار	الاعتماد المنقح	للفترة ١٩٩٢-١٩٩٣
١٩٩٣-١٩٩٢	تقرير السياسة	التضخم	الصرف
٢٠ ٧٣٣,٩	(٨٨٨,١)	(٨٨١,١)	-	١٥,٩	(٢٢,٩)	٢١ ٦٢٤,٠
١ ٩٣٠,٥	١ ٢١٩,١	١ ١٣٧,٩	٨٥,٠	(٣,٨)	-	٧١١,٤	التكاليف الأخرى للموظفين
٣٩٤,٥	(٤٣٦,٣)	(٤٣٤,١)	-	(١,٩)	(٠,٣)	٨٣٠,٨	الخبراء الاستشاريون والخبراء
٦٩١,٨	٣٩,٢	٤٤,٨	-	(٣,٩)	(١,٧)	٦٥٢,٦	السفر
٩٧٢,٤	(٢٦,٧)	(٢٠,٤)	-	(٦,٣)	-	٩٩٩,١	الخدمات التعاقدية
٣٤٢,٧	١١٦,٥	٧٩,٢	٣٩,٠	(١,٧)	-	٢٢٦,٢	مصروفات التشغيل العامة
١٠١,٧	١٢,٧	١٣,٢	-	(٠,٥)	-	٨٩,٠	الوازم
٢١٩,٣	(٥٩,٩)	(٨٥,٥)	٢٦,٠	(٠,٣)	(٠,١)	٢٧٩,٢	المعدات
٩٩٤,٥	(١٤,٠)	(٨,٧)	-	(٢,١)	(٣,٢)	١ ٠٠٨,٥	الزملاط والتبرعات
٢٦ ٢٨١,٣	(٣٧,٥)	(١٥٤,٧)	١٥٠,٠	(٤,٦)	(٢٨,٢)	٢٦ ٤١٨,٨	المجموع

الموارد الخارجية عن الميزانية:
النفقات التي سبق تقاديرها: ٦٦٥٠,٥ دولار
النفقات التقديرية المنقحة: ٥٢٦٥,٥ دولار

٣٧ ألف - ١ في سياق المرحلة الأولى من إعادة تشكيل الأمانة العامة، جرى إنشاء إدارة الشؤون السياسية لخلق قدرة معازنة للمساعي الحميد والدبلوماسية الوقائية وصنع السلم، وجمع وتحليل المعلومات ذات الصلة من أجل تنبيه الهيئات الحكومية الدولية ذات العلاقة للأزمات المرتقبة، وتنفيذ الولايات التي تقررها الجمعية العامة ومجلس الأمن والهيئات المختصة الأخرى. ولقد أُسندت إلى هذا الجزء من الإدارة مسؤوليات إقليمية عن الأمريكتين وأسيا وأوروبا ويشمل عملها حالياً ثلاثة عناصر. أولها توفير الدعم للأمين العام لدى الأضطلاع بمسؤولياته في مجال الدبلوماسية الوقائية وصنع السلم في المناطق الثلاث المذكورة آنفاً، وفقاً للمادة ٩٩ من الميثاق أو بموجب الولايات التي تسند لها إليه الجمعية العامة ومجلس الأمن. والعنصر الثاني هو توفير خدمات السكرتارية للجمعية العامة ومجلس الأمن. والعنصر الثالث هو شؤون نزع السلاح. وتنبع الأنشطة التي ينفذها جزء الإدارة هذا في إطار البرنامج ١، المساعي الحميد والدبلوماسية الوقائية وصنع السلم وحفظ السلم والأبحاث وجمع المعلومات وتحليلها، والبرنامج ٢، الشؤون السياسية وشأن مجلس الأمن، والبرنامج ٣، شؤون الجمعية العامة، والبرنامج ٧، نزع السلاح، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٢-١٩٩٧، بصيغتها المنقحة^(١).

٣٧ ألف - ٢ وجرى كذلك تخصيص اعتماد في إطار هذا البند الفرعى من أجل الأنشطة المتصلة بشؤون الفضاء الخارجي، التي تقع في إطار البرنامج ٨، استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٢-١٩٩٧ بصيغتها المنقحة.

٣٧ ألف - ٣ يمكن الإطلاع على إيضاحات للتغيير الحاصل في أسعار الصرف ومعدلات التضخم في الجزء الأول من هذا التقرير، وهي ليست مكررة هنا. وتأتي التغييرات الواردة في إطار بند "قرارات أجهزة تقرير السياسة" وبند "تغييرات أخرى" على النحو الموضح أدناه.

قرارات أجهزة تقرير السياسة (الزيادة: ١٥٠ ٠٠٠ دولار)

٣٧ ألف - ٤ تتعلق الاحتياجات الإضافية بالنفقات المتکبدة فيما يتصل بإذن بالالتزام المالي الذي وافقت عليه الجمعية العامة في قرارها ٢١٩/٤٧ باء المؤرخ ٦ أيار/مايو ١٩٩٣ من أجل توفير الدعم الإداري لمراكز الأمم المتحدة الإقليمية الثلاثة لنزع السلاح. وتتصل النفقات بالمساعدة المؤقتة العامة (٨٥ ٠٠٠ دولار)، واستئجار الأماكن وصيانتها (٢٠ ٥٠٠ دولار)، والاتصالات (٥ ٠٠٠ دولار)، وصيانة الأثاث ومعدات المكاتب (٦ ٥٠٠ دولار)، وخدمات متعددة (٦ ٥٠٠ دولار)، وشراء أثاث ومعدات للمكاتب (٢٦ ٠٠٠ دولار).

تغييرات أخرى (النقصان: ٧٠٠ ١٥٤ دولار)

(أ) الوظائف (النقصان: ١٠٠ ٨٨١ دولار)

٣٧ ألف - ٥ يعزى النقصان تحت بند الوظائف أساساً إلى معدل الشواغر الحالي والمرتقب في الوظائف الثابتة ووظائف الإحلال أثناء فترة السنتين. وبالإضافة إلى ذلك، تم تحمل عبء عدد من الوظائف مؤقتاً على رتبة أقل (وظيفة واحدة من الرتبة ف - ٥ لمدة ٤ أشهر عمل، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ لمدة ١١,٥ شهر عمل، ووظيفة واحدة من الرتبة ف - ٤ لمدة ١٨ شهر عمل).

(ب) التكاليف الأخرى للموظفين (الزيادة: ٩٠٠ ١٣٧ دolar)

٦٧٣ ألف - ٦ تتصل الزيادة تحت هذا البند أساساً بالاحتياجات الإضافية للمساعدة المؤقتة (٥٠٠ دولار) للأنشطة المتصلة بالدبلوماسية الوقائية ونزع السلاح وخدمات السكرتارية للجمعية العامة ومجلس الأمن ولجان الجزاءات التابعة له، وللمتطلبات الإضافية للعمل الإضافي (٤٠٠ ٥٦٤ دولار) فيما يتعلق بحجم العمل المتزايد الناجم عن أنشطة الجمعية العامة ومجلس الأمن ونزع السلاح.

(ج) الخبراء الاستشاريون والخبراء (النقصان: ٤٣٤ ١٠٠ دolar)

٣٧٢ ألف - ٧ يتصل النقصان تحت هذا البند بأفرقة الخبراء المخصصة ويرجع إلى انخفاض عدد اجتماعات أفرقة الخبراء في مجال نزع السلاح.

(د) السفر (الزيادة: ٨٠٠ ٤٤ دolar)

٣٧٣ ألف - ٨ تعزى الزيادة تحت بند السفر إلى ولاية الإدارة المنشأة حديثاً في مجال الدبلوماسية الوقائية وصنع السلم، فضلاً عن مشاركة الموظفين في الاجتماعات التي تعقد خارج المقر والمتعلقة بعمل لجان الجزاءات التابعة لمجلس الأمن.

(ه) الخدمات التعاقدية (النقصان: ٤٠٠ ٤٠ دolar)

٣٧٤ ألف - ٩ يرجع النقصان تحت هذا البند إلى تخفيضات قدرها ٦٠٠ ١٠ دولار في الترجمة الشفوية التعاقدية و ٨٠٠ ٩ دولار في مجال تصميم الأنظمة وتطويرها. وتتصل هذه الوفورات بأنشطة نزع السلاح.

(و) مصروفات التشغيل العامة (الزيادة: ٢٠٠ ٧٩ دolar)

٣٧٥ ألف - ١٠ يعزى صافي الزيادة أساساً إلى الاتصالات ويعود إلى زيادة استخدام خطوط الهاتف الخارجية وآلات الفاكسimili في الأعمال المتصلة بالدبلوماسية الوقائية وصنع السلم ونزع السلاح، وكذلك إلى اللجان المتعددة للجزاءات.

(ز) اللوازم (الزيادة: ٢٠٠ ١٣ دolar)

٣٧٦ ألف - ١١ تعزى الزيادة إلى الحاجة إلى اللوازم للعدد المتزايد من آلات الحاسوب والفاكسimili بالإضافة إلى تكلفة الحصول على خدمات الآباء مثل وكالة روتر.

(ح) المعدات (النقصان: ٥٠٠ ٨٥ دolar)

٣٧٧ ألف - ١٢ يعكس النقصان تحت هذا البند الاحتياجات المخفضة للاستعاذه عن معدات التشغيل الآلي للمكاتب، إذ أن الإدارة الجديدة بصدق وضع برنامج شامل للحوسبة والربط الشبكي من المقرر أن يبدأ أثناء فترة السنتين ١٩٩٤-١٩٩٥.

(ط) الزمالات والتبرعات (النحصان: ٧٠٠ ٨ دولار)
٣٧ - ١٣- يعكس التخفيض تحت هذا البند انخفاضاً بسيطاً في برنامج الزمالات في إطار تنفيذ
برنامج الأمم المتحدة لتطبيقات الفضاء.

الحواشي

(١) الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة السابعة والأربعون، الملحق رقم ٦ .(A/47/6/Rev.1)

- - - - -